



Instytut Chemii Fizycznej Polskiej Akademii Nauk

ul. Kasprzaka 44/52, 01-224 Warszawa

Tel. +(48 22) 343 30 69

+(48 22) 343 31 09

Fax +(48 22) 343 33 33

+(48 22) 632 52 76

E-mail: abernatek@ichf.edu.pl

Warszawa, 26.10.2018

W dniu 24.10.2018 roku wpłynęło następujące pytania do postępowania przetargowego o numerze ZP 2401-12/18 „Dostawa i instalacja lasera femtosekundowego wraz z wyposażeniem”

Pytania do SIWZ:

Dotyczy pkt. 3 Opis Przedmiotu Zamówienie.

PYTANIE / QUESTION:

PL: Dzień dobry,

Mam pytanie dotyczące specyfikacji technicznej na dostawę lasera femtosekundowego (Ogłoszenie nr 638979-N-2018):

W punkcie 12 specyfikacji technicznej jest napisane:

„Maksymalna długość, szerokość i wysokość głowicy lasera femtosekundowego nie może być większa niż 1000 x 700 x 500 mm”.

Czy dopuszczą Państwo laser femtosekundowy, którego głowica jest objętościowo mniejsza niż specyfikowana, ale ma inne proporcje maksymalnych wymiarów? W szczególności, czy dopuszczą Państwo laser femtosekundowy, którego głowica mieści się w maksymalnych wymiarach 1100 x 600 x 200 mm (długość x szerokość x wysokość), czyli jest objętościowo ponad 2,6-razy mniejsza niż wynika z maksymalnych wymiarów ze specyfikacji?

ENG: Good afternoon,

I have a question regarding the technical specifications for the delivery of the femtosecond laser (Announcement No. 638979-N-2018):

In point 12 of the technical specification it says:

"The maximum length, width and height of the femtosecond laser head must not exceed 1000 x 700 x 500 mm".

Do you accept a femtosecond laser whose head volume is less than specified, but has different proportions of maximum dimensions? In particular, do you accept a femtosecond laser whose head is located in the maximum dimensions of 1100 x 600 x 200 mm (length x width x height), i.e. it is by volume more than 2.6 times smaller than it results from the maximum dimensions from the specification?

ODPOWIEDŹ / ANSWER:

PL: Tak, akceptujemy laser femtosekundowy, którego głowica jest objętościowo mniejsza niż specyfikowana, ale ma inne proporcje maksymalnych wymiarów np. jak zaproponowane w zapytaniu: 1100 x 600 x 200 mm (długość x szerokość x wysokość).

ENG: Yes, we accept a femtosecond laser whose head volume is less than specified, but has different proportions of maximum dimensions e.g. like proposed in the inquiry. : 1100 x 600 x 200 mm (length x width x height).